



B1.11 Ins Kino gehen

- Sprich über den Film, den du gesehen hast
- Die Handlung beschreiben
- Pläne für einen Film machen

die Szene	<i>(la scena)</i>	der Krimi	<i>(il giallo)</i>
das Plakat	<i>(il manifesto)</i>	der Historienfilm	<i>(il film storico)</i>
die Untertitel	<i>(i sottotitoli)</i>	der Film in Originalversion	<i>(il film in versione originale)</i>
der Kinositz	<i>(il posto del cinema)</i>	der synchronisierte Film	<i>(il film doppiato)</i>
die Kinokasse	<i>(la cassa del cinema)</i>	Karten reservieren	<i>(prenotare i biglietti)</i>
die Figur	<i>(il personaggio)</i>	von ... handeln	<i>(trattare di ...)</i>
die Hauptfigur	<i>(il protagonista)</i>	die Geschichte von ... erzählen	<i>(raccontare la storia di ...)</i>
die Komödie	<i>(la commedia)</i>	sich etwas anzusehen	<i>(guardarsi qualcosa)</i>
	<i>(il dramma)</i>	Den müssen wir unbedingt sehen!	<i>(Dobbiamo assolutamente vederlo!)</i>
das Drama		Der Film ist der Hammer!	<i>(Il film è fantastico!)</i>
der Liebesfilm	<i>(il film d'amore)</i>	Passt es dir am Donnerstag?	<i>(Ti va giovedì?)</i>
der Horrorfilm	<i>(il film horror)</i>		<i>(Non ho voglia.)</i>
der Science-Fiction-Film	<i>(il film di fantascienza)</i>	Ich habe keine Lust.	
der Actionfilm	<i>(il film d'azione)</i>		

1. Scansiona il codice QR per guardare il video o leggere il testo. (QR: Audio)



Im Kino kauft eine Person ein **Ticket** für den **Film** "Drachenzähmen leicht gemacht". Zuerst fragt sie nach dem Preis für **Nachos** und Cola, entscheidet sich dann aber um und nimmt Chips mit Dip. Sie erhält die Information: Kino zwei, **Platz** neunzehn. Nach der Vorstellung sagt sie, dass der Film gut war, aber ein älterer **Animationsfilm** ihr besser gefallen hat.

*Al cinema una persona compra un **biglietto** per il **film** "Dragon Trainer". Per prima cosa chiede il prezzo dei **nachos** e della cola, ma poi cambia idea e prende patatine con salsa. Riceve l'informazione: sala due, **posto** diciannove. Dopo la proiezione dice che il film era buono, ma che un **film d'animazione** più vecchio le è piaciuto di più.*

1. Was bestellt die Person am Ende zu essen und zu trinken?
 - a. Nachos und eine Cola
 - b. Chips, Dip und eine Cola
 - c. Popcorn und Saft
 - d. Nachos und Wasser
2. Welchen Platz bekommt die Person im Kino?
 - a. Platz neunzig
 - b. Platz neunzehn
 - c. Platz zwei
 - d. Platz zwölf

1-b 2-b



2. Grammatica: Verbi reciproci (sich treffen, sich sehen)

I verbi reciproci indicano azioni che avvengono a vicenda: sich treffen, sich sehen, sich helfen, sich kennen.

1. **Forma:** soggetto (di solito al plurale) + verbo + sich.
2. L'azione avviene **reciprocamente** tra persone.
3. Le forme sono: mir, dir, sich, uns, euch, sich.

Formel (Formula)	Beispiel (Esempio)
Subjekt + Verb + uns (Form von sich) (Soggetto + verbo + uns (forma di sich))	Wir treffen uns vor dem Kino. (Ci incontriamo davanti al cinema.)
Subjekt + Verb + sich (Soggetto + verbo + sich)	Anna und Tom sehen sich den Film an. (Anna e Tom guardano il film insieme.)
Subjekt + Verb + sich (Soggetto + verbo + sich)	Die Figuren lieben sich im Liebesfilm. (I personaggi si amano nel film romantico.)
Subjekt + Verb + einander (gegenseitige Handlung) (Soggetto + verbo + einander (azione reciproca))	Wir helfen einander beim Filmprojekt. (Ci aiutiamo a vicenda con il progetto cinematografico.)

Con due persone, in caso di azione reciproca, si usa spesso einander: Wir helfen einander.

1. Treffen wir _____ um 19 Uhr vor der Kinokasse oder lieber direkt im Foyer? (Ci vediamo alle 19 davanti alla biglietteria del cinema o preferisci direttamente nel foyer?)
 a. einander b. unsere c. sich d. uns
2. Anna und Tom sehen _____ den Film in der Originalfassung mit Untertiteln an. (Anna e Tom guardano il film in versione originale con i sottotitoli.)
 a. einander b. sich selbst c. sie d. sich

1. uns 2. sich

Riscrivi le frasi (QR: IA+)



1. (Wir) Ich treffe meinen Kollegen nach der Arbeit vor dem Kino.

(Ci incontriamo dopo il lavoro davanti al cinema.)

2. (Ihr) Du siehst deine Freundin am Wochenende im Café.

(Vi vedete nel fine settimana al caffè.)

3. Frau Seidel hilft Herrn Krüger beim Bericht, und Herr Krüger hilft Frau Seidel beim Bericht.

(La signora Seidel e il signor Krüger si aiutano con la relazione.)

1. Wir treffen uns nach der Arbeit vor dem Kino. 2. Ihr seht euch am Wochenende im Café. 3. Frau Seidel und Herr Krüger helfen sich beim Bericht.

Correggi l'errore

1. Anna und Tom sehen den Film heute Abend sich an.

Anna e Tom si guardano il film stasera.

2. Nach der Vorstellung treffen wir noch an der Bar.

Dopo lo spettacolo ci incontriamo ancora al bar.

- 1.** *Anna und Tom sehen sich den Film heute Abend an.* **2.** *Nach der Vorstellung treffen wir uns noch an der Bar.*

3.Esercizi

1. Abbina ogni parola alla sua definizione.

- | | |
|--------------------------|---|
| a. Karten reservieren | 1. Tickets vorher bestellen, damit man später nicht an der Kasse warten muss. |
| b. sich treffen | 2. Zusammen oder allein im Kino einen Film anschauen (Präsens: ich sehe mir den Film an). |
| c. sich den Film ansehen | 3. Zwei oder mehr Personen verabreden sich und kommen an einem Ort zusammen. |

a-1 b-3 c-2



2. Breve recensione: versione originale al cinema d'essai (QR: Audio)

Compila gli spazi vuoti: Szenen, reservieren, Kinokasse, Untertitel, sich, Komödie, Geschichte, Originalversion, Plakat, handelt



Ich war gestern im Programm kino und habe eine französische (1) _____ in (2) _____ gesehen. Im Foyer hing ein großes (3) _____, und an der (4) _____ wurde empfohlen, die Karten online zu (5) _____. Der Saal war voll, die (6) _____ waren gut lesbar und mein Kinositz war überraschend bequem.

Der Film (7) _____ von zwei Kolleginnen, die (8) _____ nach Jahren wiedersehen und ein Wochenende in Berlin planen. Die Hauptfigur wirkt am Anfang sehr kontrolliert, aber im Lauf der (9) _____ wird sie offener. Einige (10) _____ waren etwas lang, trotzdem fand ich den Film insgesamt unterhaltsam und würde ihn weiterempfehlen.

Ieri sono stato/a al cinema d'essai e ho visto una commedia francese in versione originale. Nel foyer era appeso un grande manifesto e alla biglietteria del cinema è stato consigliato di prenotare i biglietti online. La sala era piena, i sottotitoli erano ben leggibili e il mio posto in sala era sorprendentemente comodo.

Il film parla di due colleghe che si rivedono dopo anni e pianificano un fine settimana a Berlino. La protagonista all'inizio sembra molto controllata, ma nel corso della storia diventa più aperta. Alcune scene erano un po' lunghe, nonostante ciò nel complesso ho trovato il film divertente e lo consiglierei.

(1) Komödie, (2) Originalversion, (3) Plakat, (4) Kinokasse, (5) reservieren, (6) Untertitel, (7) handelt, (8) sich, (9) Geschichte, (10) Szenen

1. Wie würdest du den Film in zwei oder drei Sätzen zusammenfassen und was hat dir daran (nicht) gefallen?

3. Ascolta il frammento audio e scegli la risposta corretta. (QR: Audio)

1. Sie schlägt vor, am Donnerstag ins Kino zu gehen, und möchte vorher Karten reservieren.
2. Sie will den Film nur in der synchronisierten Fassung sehen, weil es keine Untertitel gibt.
3. Beim letzten Kinobesuch war ihr Sitz kaputt und das hat sie gestört.
- 1-V 2-X 3-V

Vero Falso



4. Scegli la soluzione corretta

1. _____ bitte zur Kinokasse und reserviere zwei Karten für den Science-Fiction-Film. *(Vai per favore alla biglietteria del cinema e prenota due biglietti per il film di fantascienza.)*
a. Geh b. Gehe c. Ging d. Geht
2. Wir _____ uns am Donnerstag die Komödie in der Originalversion mit Untertiteln an, passt es dir? *(Giovedì guardiamo la commedia in versione originale con sottotitoli, ti va bene?)*
a. geguckt b. gucken c. guckst d. gucke
3. Meine Kolleginnen und ich _____ heute Abend das Kino, weil das Plakat für den Krimi spannend aussieht. *(Le mie colleghe e io andiamo stasera al cinema perché il poster del thriller sembra avvincente.)*
a. besuche b. besucht c. besuchen d. besuchst
1. Geh 2. gucken 3. besuchen

5. Role play - dialoghi (QR: Audio)

Karten nach der Arbeit reservieren

- Mara**
(Projektmanagerin): Hast du das Plakat von „Kalter Hafen“ gesehen? Den müssen wir unbedingt sehen!
(Hai visto il manifesto di "Porto freddo"? Dobbiamo assolutamente vederlo!)
- Lea (Kollegin):** Ich habe es gesehen. Passt es dir am Donnerstag? Und ist das ein Krimi oder eher ein Drama?
(L'ho visto. Ti va bene giovedì? Ed è un thriller o piuttosto un dramma?)
- Mara**
(Projektmanagerin): Es ist ein Krimi. Die Geschichte handelt von einer Journalistin als Hauptfigur, die in Hamburg einen alten Fall aufrollt.
(È un thriller. La storia parla di una giornalista come protagonista, che ad Amburgo riapre un vecchio caso.)
- Lea (Kollegin):** Klingt spannend. Ich habe allerdings keine Lust auf einen synchronisierten Film - läuft der in Originalversion mit Untertiteln?
(Sembra avvincente. Però non ho voglia di un film doppiato: lo danno in versione originale con sottotitoli?)



Mara*Ja, das steht auf der Kinoseite und an der Kinokasse. Ich reserviere die***(Projektmanagerin):** *Karten, aber bitte keine Plätze ganz vorne.**(Sì, c'è scritto sul sito del cinema e alla biglietteria. Prenoto io i biglietti, ma per favore niente posti proprio davanti.)*

1. Warum möchte Mara den Film in Originalversion sehen und was antwortet Lea dazu?

6. Parlare: traduci e rispondi (QR: IA+)*Wir treffen uns um ... vor der Kinokasse. / Der Film handelt von ... / Die Geschichte erzählt von ... / Ich würde lieber eine Komödie / einen Krimi sehen.*

1. Erzählen Sie kurz von einem Film, den Sie kürzlich gesehen haben: Worum handelt er, und wie hat er Ihnen gefallen?

2. Sie möchten sich mit einer Kollegin oder einem Freund im Kino treffen: Welche Art von Film wollen Sie sehen, und wann passt es Ihnen?

7. Scrittura: WhatsApp (QR: IA+)

Hey! Hast du am Samstag Lust auf Kino? Ich habe gerade ein **Plakat** für „Der letzte Code“ gesehen (Science-Fiction). Es gibt eine Vorstellung um 19:30, **Film in Originalversion** mit **Untertiteln**, oder eine synchronisierte Vorstellung um 20:00. Ich würde gern die Originalversion sehen, aber nur, wenn es dir passt. Sollen wir **Karten reservieren**? Wir könnten uns um 19:00 vor der **Kinokasse** treffen. Sag kurz Bescheid. LG, Jana

**Scrivi una risposta appropriata:** *Mir würde ... besser passen, weil ... / Wollen wir uns um ... vor ... treffen? / Ich kann ..., aber ...*

Verbi importanti**Gehen** (*andare*)**gucken** (*guardare*)**besuchen** (*visitare*)

Imperativ

Präsens

Präsens

du

Geh

gucke

besuche

wir

Gehen wir

guckst

besuchst

ihr

Geht

guckt

besucht

sie

Gehen Sie

gucken

besuchen